

## Destaques:

### Disseminação dos Dados do IOF 2017

Em 2017, realizou-se o Inquérito aos Orçamentos Familiares (IOF) com o apoio do Banco Mundial, onde recolheu-se informações sobre o rendimento dos agregados familiares e sobretudo informações sobre a situação da pobreza em São Tomé e Príncipe. Foi um inquérito extenso e dispendioso, o que implicou uma análise morosa das suas informações, mas entretanto finalmente já temos os dados publicados e disponíveis à todos. A taxa de Pobreza em 2017 foi de 66,3%.



### INE 4.0 - O Motor de Desenvolvimento

O Instituto Nacional de Estatística iniciou um processo de modernização e de mudança de imagem, com o intuito de alcançar maior visibilidade, notoriedade e legitimidade no seio estatístico nacional e internacional. Existe uma nova identificação do Instituto, composta por um símbolo e um novo logotipo, com diversas versões e cores institucionais modernas. O INE posiciona-se como sendo a mais fiável, completa e actual fonte de informação de São Tomé e Príncipe, tendo privilegiando a **Proximidade** (do utilizador), a **Simplicidade** (de acesso) e a **Inovação** como uma ferramenta de desenvolvimento e progresso.

### Inquérito sobre o Impacto do Covid 19 na Economia de STP – painel I

O INE com apoio do Banco Mundial e das Nações Unidas realizaram em Agosto do ano em curso, o Inquérito sobre o Impacto do covid 19 na economia de São Tomé e Príncipe (painel 1) nos agregados familiares e nas unidades de produção industrial. O inquérito sobre o covid 19 é um inquérito aos agregados familiares, de respostas rápidas e em escala, usando o sistema de entrevistas vias telefone que permitirá ao país obter informações sobre o impacto desta pandemia a nível económico e social em São Tomé e Príncipe. Neste momento, estamos na fase de correção do relatório para a sua publicação e disseminação.

### Recenseamento Empresarial 2020

É uma operação estatística que consiste na recolha, tratamento, análise e difusão de dados sobre todas as empresas e estabelecimentos visíveis e fixas, que exercem actividade económica em STP. Os indicadores das empresas que estão a ser recolhidos são: Volume do negócio por sector de actividade e dimensão, valor acrescentado por sector de actividade, rentabilidade operacional, nº de empresas com e sem contabilidade organizada, nº de pessoal ao serviço e despesas com pessoal. O RE 2020 iniciou em 8 de Outubro e percorreu o distrito de Água-Grande, Lembá, Lobata, Cantagalo, Cauê e Região Autónoma de Príncipe e o distrito de Mé-Zochi. Foram Inquiridas cerca de 1200 empresas a nível nacional.

*“A democracia e o direito de cidadania, tal como os níveis de desenvolvimentos sociais, económicos, governamentais e culturais, de boa governança, paz e segurança devem basear-se em informações estatísticas credíveis e fiáveis”*

**Elsa Maria Cardoso,**  
Presidente do INE

### Actividades em Curso até Dezembro:

- Elaboração do ProDoc para o RGPH 2022
- Apoio técnico do INE para o Inquérito à Produção Agropecuária 2020
- Apoio técnico do INE para o Inquérito sobre proteção Social, financiado pela OIT e Unicef
- Cálculo do Índice de Preço no Consumidor (IPC)
- Preparação do Inquérito covid 19-Painel II
- Ateliê de Validação sectorial dos resultados do MICS 6
- Atualização dos Indicadores dos ODS do nível I
- Elaboração do Anuário de Estatísticas Demográficas e Sociais 2014-2019



## Um Novo INE

O Sistema Estatístico Nacional (SEN) tem como **visão** para 2021 “construir um sistema estatístico nacional eficaz e eficiente, capaz de produzir e divulgar estatísticas confiáveis para atender às necessidades dos usuários e políticas de programas de desenvolvimento nacional”. Nesta medida, a Estratégia Nacional de Desenvolvimento Estatístico 2018-2021 (ENDE), identificou os **4 principais eixos de ação** por forma a concretizar a visão pré-definida, dentre os quais, a **imagem e comunicação do INE**.

Para uma melhor análise e compreensão da **percepção** da comunicação e imagem do INE, foi levado um **estudo de mercado online e presencial** com os seguintes públicos alvo: Interno e Externo (Empresas, financiadores, Instituições e Particulares. Este estudo de mercado revelou que o INE precisa de trabalhar a sua notoriedade e a sua relação com o consumidor em diversos níveis; criação de **proximidade** e a noção de **mais fácil acessibilidade**, são importantes eixos na definição das ações de comunicação e precisa **melhorar a sua relação com os seus parceiros**, tornando-a mais presente, fluida e constante.

Para além da reformulação da imagem, deve igualmente assumir o posicionamento de motor de desenvolvimento que acarreta um compromisso com a produção de conteúdos e actividades relevantes para a sociedade São-tomense e para o público alvo internacional. Internamente, uma estratégia de endomarketing forte, que aposte na **requalificação e valorização dos quadros**, tornando-os, naturalmente, nos **embaixadores da marca**.

A nova “cara” do INE deve transmitir **modernidade e dinamismo** e composto pela logomarca, isto é, a sigla e o logotipo. As cores utilizadas fazem **referência à bandeira de São Tomé e Príncipe**, para assegurar uma ligação institucional directa com o país e manter um elemento de continuidade com a identidade atual do INESTP. O logomarca assenta em formas que simultaneamente **reforçam** o conceito de **envolvimento e foco**, remetendo para o **universo gráfico do mundo digital**.



Declinações a cor



## Dados Atuais:

População em 2020: **210.240 Habitantes**

PIB per capita em 2019: **2032,6 USD**

Taxa de Crescimento do PIB 2019: **1,3%**

Taxa de Inflação no final de 2019: **7,7%**

Taxa de Pobreza em 2017: **66,3%**

Taxa de Desemprego em 2017: **8,9%**

Exportações em 2019: **215.766.000,00 STD**

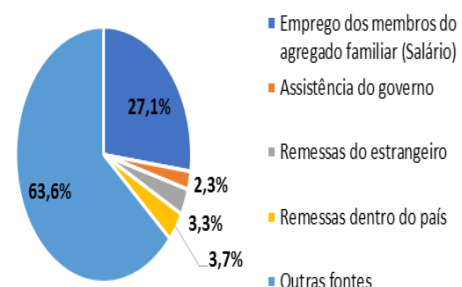
Importações em 2019: **3.236.397.700,00 STD**



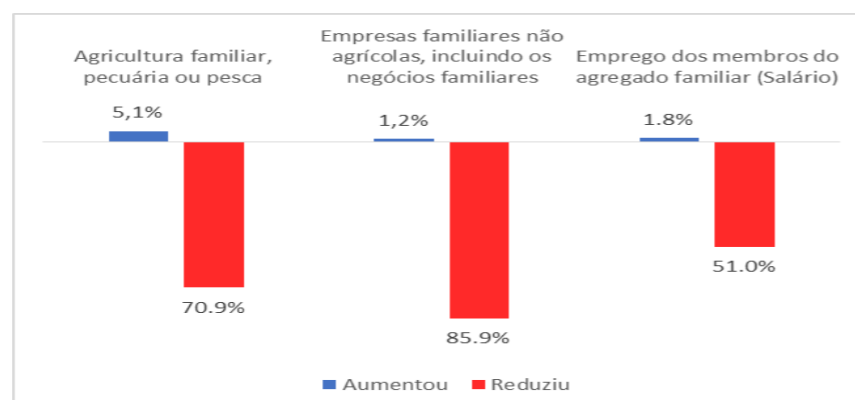
## Inquérito sobre o Impacto do Covid 19 na Economia de STP

Em São Tomé e Príncipe os primeiros casos de COVID 19 registados foi no dia 06 de Abril de 2020. Desde então, o Governo implementou medidas rigorosas para conter a propagação do vírus. A pandemia Covid-19 e seus impactos económicos e sociais nas famílias criaram uma necessidade urgente de dados atualizados para ajudar a monitorar e mitigar os impactos da crise e proteger o bem-estar dos menos favorecidos na sociedade santomense. Para monitorar como a pandemia Covid-19 está afetar a economia e a população de São Tomé e Príncipe e para fundamentar com dados e as políticas de resposta, o Instituto Nacional de Estatística de STP (INE) elaborou e conduziu um Inquérito de Monitoramento Familiar (*Household Monitoring Survey - HMS*) por telefone, com apoio técnico do Banco Mundial. Com apoio das Nações Unidas, o inquérito foi expandido para incluir um questionário para empresas informais. Esse relatório sintetiza os principais resultados do primeiro *round* do HMS, realizado entre 26 de Julho a 08 de Agosto de 2020. Os resultados são baseados em uma amostra de 1400 agregados nas áreas urbanas e rurais em todo território nacional. O questionário de vinte e cinco minutos cobriu tópicos como: o conhecimento sobre a Covid-19 e medidas de mitigação, acesso a atividades escolares durante o encerramento de escolas, alterações na renda familiar, emprego, acesso a serviços de saúde, segurança alimentar, e assistência recebida.

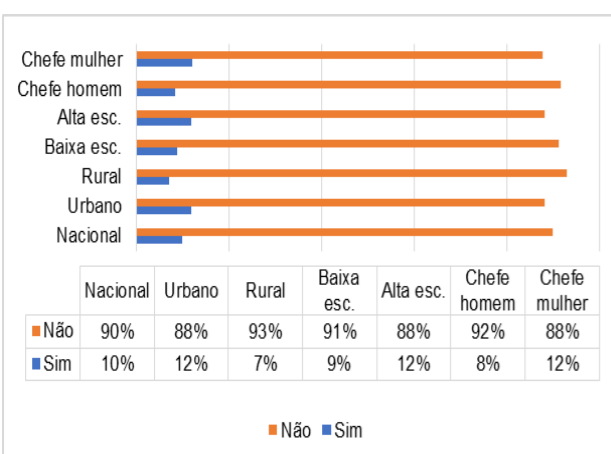
### Emprego



### % de Mudança nos rendimento dos agregados desde o início da pandemia



### % de Agregados familiares com dificuldades em obter serviços de saúde desde a pandemia



### % de Medidas adoptadas pelos agregados para reduzir o risco de contrair o covid 19

	Urbano	Rural	Nacional
Lavar as mãos	99.5	97.9	98.9
Evitar aperto de mãos ou cumprimentos físicos	99.9	87.8	95.2
Utilização de máscaras/luvas	99.7	98.6	99.3
Evitar viagens	96.0	79.1	89.3
Ficar em casa	97.9	88.4	94.2
Evitar aglomerações	98.6	88.8	94.7
Manter distanciamento	98.8	97.2	98.2
Evitar tocar o rosto	95.6	77.1	88.4
Evitar tossir livremente	97.6	80.8	91.0

## MICS6 SÃO TOMÉ E PRÍNCIPE

### Ateliê de Interpretação dos Dados e Validação dos resultados do MICS 6-STP

O ateliê teve a participação activa de alguns técnicos de diferentes sectores das demais temáticas inscritas no MICS6 e com uma metodologia virtual e presencial.

Os **objectivos do ateliê foram:** interpretar e efectuar conclusões sobre os dados, consolidar, analisar e validar as temáticas do relatório dos principais resultados do inquérito MICS6 São Tomé e Príncipe (MICS6 – STP 2019).

Os **Resultados esperados foram:**

- Os conjuntos de dados do inquérito MICS6 - STP finalizados e disponíveis;
- As tabelas dos resultados do inquérito MICS6 - STP interpretadas;
- Os resultados do inquérito MICS6 – STP validados.



O ateliê durou 4 dias, com duas sessões plenárias por dia, sendo a primeira de manhã e a segunda planeada à tarde. Durante cada sessão, foram apresentados os Snapshots relativos às temáticas em foco. Cada sessão foi seguida de discussões e, guiada por comentários, recomendações e complementada com outras sugestões emergentes. Diariamente foram consolidados os principais pontos de discussão especialmente para a tomada de decisões, acções e produção de mensagens chaves.

A participação nacional neste ateliê foi baseada na composição da ETN do inquérito MICS6 e reuniu peritos sectoriais nacionais devidamente identificados pelas estruturas governamentais membros do Comité de Direcção:

- Peritos nacionais do sector, por área de intervenção (temáticas);
- Equipa Técnica Nacional do INE;
- Consultor Nacional ;
- UNICEF (Escritório Regional e de São Tomé).

Um dos principais princípios a que todos os participantes obedeceram estritamente foi o seguinte: **os dados e informações discutidos e validados durante este seminário permanecerão confidenciais até que estes não sejam oficialmente publicados pelo governo de São Tomé e Príncipe.**



## Lista das Temáticas do Inquérito de Indicadores Múltiplos (MICS6) STP\*

1. Adolescentes
2. Registo Nascimento
3. Disciplina da Criança
4. Funcionamento da Criança
5. Saúde infantil e cuidados a prestar às crianças
6. Trabalho Infantil
7. Casamento Infantil
8. Desenvolvimento da Primeira Infância
9. Educação
10. Fecundidade e Planeamento Familiar
11. Género
12. HIV e Comportamento Sexual
13. Alimentação de bebés e crianças pequenas
14. Aprendizagem precoce e envolvimento dos pais
15. Saúde materna e neonatal
16. Meios de comunicação social, comunicações e Internet
17. Mortalidade Infantil
18. Estado nutricional das crianças
19. Características da amostra e do inquérito
20. Água potável, saneamento e higiene
21. Violência Doméstica

**SOBRE O  
MICS 2019**

## Índice de Preços no Consumidor

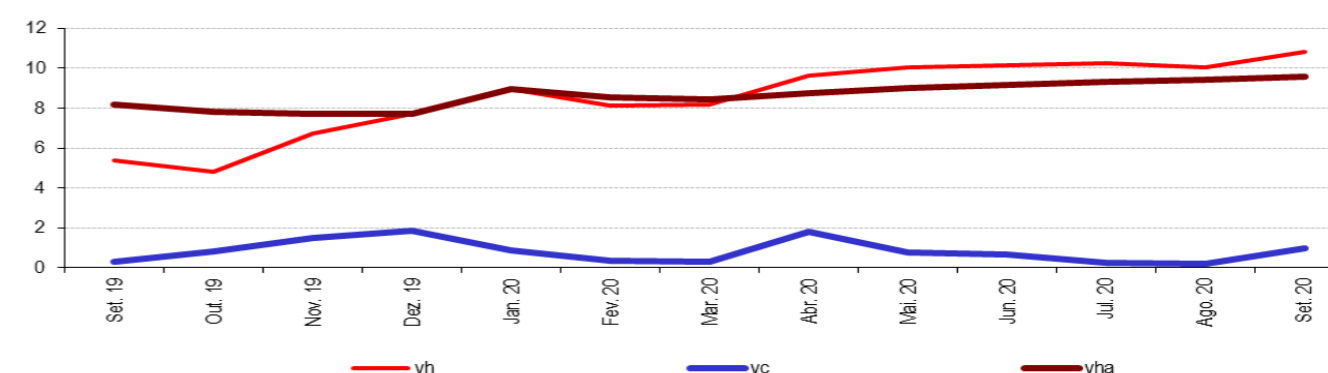
Índice de Preços no Consumidor é usado para observar tendências de inflação. É calculado com base no preço médio necessário para comprar um conjunto de bens de consumo e serviços num país, comparando com períodos anteriores. O INE calcula o IPC mensal sobre os grupos de produtos abaixo descritos na tabela.



GRUPOS DE PRODUTOS	ANO 2020									
	Janeiro	Fevereiro	Março	Abril	Maior	Junho	Julho	Agosto	Setembro	Outubro
<b>IPC GERAL</b>	<b>135,2</b>	<b>135,6</b>	<b>136,0</b>	<b>138,5</b>	<b>139,5</b>	<b>140,5</b>	<b>140,8</b>	<b>141,1</b>	<b>142,5</b>	<b>145,0</b>
01 - Produtos Alimentares, bebidas não Alcoolicas	141,7	142,4	143,0	146,2	147,6	148,8	149,2	149,5	151,7	155,3
02 - Bebidas Alcoolicas, tabaco e narcóticos	116,9	116,0	116,1	116,1	115,4	115,7	115,5	116,9	114,7	114,8
03- Vestuário e Calçado	113,3	110,7	111,1	111,2	111,1	111,0	111,6	111,3	111,3	111,0
04 - Habitação, Água Electricidade, gás e out.Combustíveis	116,1	116,0	116,0	116,8	116,8	118,9	118,9	118,9	117,5	117,0
05 - Mobiliários, Artigos de Decoração, Equi.Domésticos	116,5	116,7	116,8	117,5	117,9	117,2	116,9	116,7	116,7	115,7
06 - Saúde	124,7	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3	127,3
07 - Transportes	127,6	127,6	127,6	127,6	127,6	127,9	128,4	128,2	128,4	128,4
08 - Correios e serviços de telecomunicação	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8	112,8
09 - Lazer, Recreação e Cultura	101,3	101,6	102,5	106,7	106,6	103,8	103,8	103,1	102,9	103,0
10 - Educação	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7	129,7
11 - Restauração, Hotéis, Cafés de Similiares	121,4	121,8	121,8	122,1	122,1	121,5	121,7	122,9	121,7	121,5
12 - Bens e Serviços Diversos	114,5	113,6	113,4	112,6	114,1	113,5	114,3	113,3	114,8	114,8
<b>Por memória</b>										
<b>IPC Geral</b>	<b>135,2</b>	<b>135,6</b>	<b>136,0</b>	<b>138,5</b>	<b>139,5</b>	<b>140,5</b>	<b>140,8</b>	<b>141,1</b>	<b>142,5</b>	<b>145,0</b>
<b>Variacao em cadeia</b>	<b>0,9</b>	<b>0,3</b>	<b>0,3</b>	<b>1,8</b>	<b>0,8</b>	<b>0,7</b>	<b>0,2</b>	<b>0,2</b>	<b>1,0</b>	<b>1,8</b>
<b>Taxa inflação acumulada</b>	<b>0,9</b>	<b>1,2</b>	<b>1,5</b>	<b>3,3</b>	<b>4,1</b>	<b>4,8</b>	<b>5,1</b>	<b>5,3</b>	<b>6,3</b>	<b>8,2</b>

Fonte: Instituto Nacional de Estatística

Evolução do IPC de Setembro de 2019 a Setembro de 2020  
(variação homóloga, variação em cadeia e variação homóloga acumulada)





# O que é a Inflação

Taxa de Inflação Acumulação 2020 STP	
Janeiro	0.9
Fevereiro	1.2
Março	1,5
Abril	3.3
Maio	4.1
Junho	4.8
Julho	5.1
Agosto	5.3
Setembro	6.3
Outubro	8.2

Fonte: Instituto Nacional de Estatística

**Inflação** é o índice que calcula o aumento de preços de bens e serviços, ou seja, é a média ponderada da maioria dos produtos e serviços consumidos ao longo de determinado período. Ela é medida geralmente em percentagem e indica qual a tendência de crescimento de preços de uma economia. A principal causa da inflação é o excesso de procura, por exemplo, quando existe muita gente a comprar (gastos) e não existe produção na mesma intensidade (produção). As consequências da inflação alta podem ser: aumento do aumento dos preços dos importados; diminuição dos investimentos no setor produtivo; clima económico desfavorável; aumento da especulação financeira; elevação da taxa de juros; aumento do desemprego. Quando a inflação está num nível muito baixo, ocorre a estabilização dos preços no mercado, fazendo com que os valores dos produtos não aumente.



- Inquérito aos Orçamentos Familiares (IOF 2017)
- Estatística do Comércio Externo 1º Semestre de 2020
- Boletim de Conjuntura (Set 2020)
- FLYERS sobre RE 2020
- Nota de Imprensa sobre o IPC
- Anuário de Estatísticas Demográficas e Sociais (2014-2019)



## INE ATUAL



## INE no FUTURO



## Planta do novo INE



## Reabilitação do Edifício do INE

No âmbito do Projeto de Desenvolvimento de Capacidade Institucional (P162129) do Banco Mundial para o período de 2018-2021, está contemplada na subcomponente 3.2: a Capacitação Estatística diversas atividades para o desenvolvimento de produção estatística, capacitação de recursos humanos e melhoria do espaço físico do instituto. Assim, para o ano de 2020 pretende-se realizar a **reparação da Arquitectura do edifício e das Infraestruturas de Telecomunicações**. Na **arquitectura a reparação envolverá**: Trabalhos preliminares; b) Movimento de terra; c) Betão; d) Elevações; e) Tecto; f) Caixilharias de portas e janelas serralharias de vidro, alumínio e madeira; g) Caixilhos em PVC; h) Esquadrias em madeira local; i) Pavimentos; j) Revestimentos de paredes; k) Equipamentos sanitários; l) Pintura; m) Outros trabalhos. **Para a Infraestrutura de Telecomunicações, a reparação envolverá**: Rede de internet; b) Telefone; c) Sistema TV; d) Quadros elétricos; e) Caminhos de cabos; f) Iluminação; g) Tomada de alimentação normal; h) Instalações elétricas associadas a unidade de AC; i) UPS; j) Rede de terra; k) Diversos. O concurso público já foi lançado, já se escolheu a melhor proposta e agora entramos na fase de publicação dos resultados.





## INE e as TIC'S

O Instituto Nacional de Estatística através dos seus parceiros estratégicos (UNFPA, BANCO MUNDIAL, UNICEF) tem melhorado as suas Tic's com diversos apoios disponibilizados pelos parceiros para reforçar e melhorar os serviços de tecnologias de informação da instituição. De realçar que apensar da pandemia de covid 19, o INE recebeu do Projeto de Capacidade Institucional do banco Mundial: componente 3.2 Capacitação Estatística, o Instituto Nacional de Estatística beneficiou para reforçar e melhorar os seus serviços de tecnologias de informação diversos equipamentos, tais como: 1 UPS industrial, 30 UPS, 30 tablets, 9 computadores desktop, tinteiros para impressoras... E com o UNFPA, 20 tablets, 2 computadores desktop, 2 portáteis, 1 retroprojetor e 2 UPS. Para além de equipamentos está previsto o Instituto elaborar uma Estratégia para Sistema de informação do INE.



## Seminários

- I. Seminário de Apresentação do IOF 2017 e do novo rosto do INE( 17 de Julho);
- II. Seminário de Sensibilização para o RE 2020 (17 de Setembro);
- III. Seminário de Interpretação e Uso de dados Estatísticos ( 20 de Outubro);
- IV. Ateliê de Validação dos resultados do MICS 6 (1 a 4 de Dezembro).



## Desafios para 2021:

- ⇒ Aprovação do Documento do Projecto do Recenseamento Geral da População e Habitação (ProDoc RGPH) e mobilizar fundos para prepara e atualizar a base do SIG para o próximo censo 2021/2022;
- ⇒ Realização do IOF 2021;
- ⇒ Realização do Inquérito sobre o Impacto do COVID 19 na economia de STP (Fase II);
- ⇒ Migração do Sistema de Contas Nacionais (SCN93) para o Sistema de Contas Nacionais de (SCN 2008);
- ⇒ Implementar a estratégia de Comunicação e Imagem do INE;
- ⇒ Elaborar e aprovar o Plano Estratégico do Sistema de Informação do INE;
- ⇒ Acompanhar a produção de informações estatísticas que dão resposta aos indicadores dos ODS;
- ⇒ Realização do Recenseamento Agrícola;
- ⇒ Elaboração da Estratégia Nacional do Desenvolvimento Estatístico (ENDE 2021).





*Ensuring reproductive rights for all*



## Contacte-nos

Instituto Nacional de Estatística, Largo das alfândegas, nº 256.

Telefones:

+239 2241850/

+239 22212 13/

+239 222 3590

Visite a nossa Web:  
[www.ine.st](http://www.ine.st)